



Deklaracja zgodności UE 1/2020

Upoważniony przedstawiciel producenta mający siedzibę we Wspólnocie Europejskiej oraz producent:

Tegro Polska – Dystrybucja
ul. Zwycięstwa 245/17
81-540 Gdynia
Polska

Deklarujemy z pełną odpowiedzialnością, że wyrób:

rękawice pięciopalcowe chroniące przed zagrożeniami mechanicznymi marki TK

Luwac

do którego odnosi się niniejsza deklaracja, został poddany ocenie przez jednostkę notyfikowaną i jest zgodny z następującą normą (ami) lub innym dokumentem (ami) normatywnymi:

Opisany wyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

- Rękawice ochronne. Wymagania ogólne i metody badań EN 420:2003
- Rękawice chroniące przed zagrożeniami mechanicznymi EN 388:2003
- Rękawice chroniące przed zagrożeniami termicznymi (gorąco i/lub ogień) EN 407

Jednostka notyfikowana Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, Nr 1437 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu EU WE/S/1090/2008

Producent podejmuje wszelkie niezbędne środki, aby proces wytwarzania i jego monitorowanie zapewniały zgodność wytworzonych ŚOI z typem opisanym w certyfikacie badania typu UE i z mającymi zastosowanie wymaganiami niniejszego rozporządzenia (moduł C 2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(miejsce i data wystawienia)

Adam Dobrzyński

.....
(nazwisko i podpis)



EU DECLARATION OF CONFORMITY 1/2020

Authorized representative of the producer established in the European Community:

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

We declare with full responsibility that the product:

Object of the declaration: protective gloves against mechanical risks TK label

Luwac

to which this declaration relates, has been assessed by a notified body and complies with the following standard (s) or other normative document (s):

The object of this declaration described above is in line with the relevant requirements of Union harmonization legislation:

- Protective gloves – standard requirements EN 420:2003
- Protective gloves against mechanical risks EN 388:2003
- Gloves protecting against thermal risks (hot and / or fire) EN 407:2004

Notification body Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 performed the EU type-examination (Module B) and issued EU type-examination certificate WE/S/1090/2008

The manufacturer shall take all measures necessary so that the manufacturing process and its monitoring ensure conformity of the produced PPE with the type described in the EU-type examination certificate and with the applicable requirements of this Regulation (module C 2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

Adam Dobrzyński

.....
(name and surname and sign)

Декларация за съответствие на ЕС № 1/2020

Упълномощеният представител на производителя със седалище в Европейския съюз и производителят

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Ние декларираме с пълна отговорност:

Ръкавиците от II категория, предпазващи от механични опасности на марката ТК,

Luwac

за които се отнася настоящата декларация, са прегледани от уведомен орган и са съобразни със следните норми или други нормативни документи:

РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 г. относно индивидуалната защитна екипировка и за отмяна на Директива 89/686/ЕИО на Съвета.

- Защитни ръкавици. Общи изисквания и методи за изпитване EN 420:2003
- Ръкавици за защита срещу механични рискове EN 388:2003
- Ръкавици за защита срещу термични рискове (горещина и/или огън) EN 407

Нотифицираното лице Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 извърши изпитване на типа ЕС (модул В) и издало сертификат за изпитване на типа EC certificate WE/S/1090/2008

Производителят предприема всички необходими мерки, за да се осигури, че процесът на производство и неговото наблюдение гарантират съответствието на произведените ИСЗ с типа, описан в сертификата за изпитване на типа ЕС, и с приложимите изисквания на този регламент (модул С2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)


TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 88 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Declaración de conformidad de la 1/2020

Representante autorizado del fabricante con sede en la Unión Europea y el fabricante

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Declaramos con plena responsabilidad:

Los guantes de categoría II, que protegen contra riesgos mecánicos de la marca TK

Luwac

a los que se refiere la presente declaración, han sido evaluados por un organismo notificado y cumplen con la siguiente norma u otro documento normativo:

REGLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO de 9 de marzo de 2016 sobre equipos de protección individual y por el que se deroga la Directiva 89/686/CEE del Consejo.

- Guantes de protección. Requisitos generales y métodos de ensayo EN 420:2003
- Guantes de protección contra riesgos mecánicos EN 388:2003
- Guantes de protección contra riesgos térmicos (calor y/o fuego) EN 407

La entidad notificadora Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 ha realizado un examen CE de tipo (módulo B) y ha emitido un certificado de examen CE WE/S/1090/2008

El fabricante adopta todas las medidas necesarias para asegurar que el proceso de fabricación y su supervisión garanticen la conformidad de los EPI fabricados con el tipo descrito en el certificado de examen CE y con los requisitos aplicables de este Reglamento (módulo C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)


TEGRO
Dystrybucja
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 89 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Prohlášení o shodě EU 1/2020

Oprávněný zástupce výrobce se sídlem v Evropské unii a výrobce

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Prohlašujeme s plnou odpovědností:

Rukavice druhé kategorie, chránící před mechanickými nebezpečími značky TK

Luwac

na které se vztahuje toto prohlášení, byly posouzeny notifikovaným subjektem a odpovídají následující normě nebo jinému normativnímu dokumentu:

NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY ze dne 9. března 2016 o osobní ochranné výbavě a o zrušení směrnice Rady 89/686/EHS.

- Ochranné rukavice. Všeobecné požadavky a metody zkoušení EN 420:2003
- Rukavice chránící před mechanickými nebezpečími EN 388:2003
- Rukavice chránící před tepelnými nebezpečími (horko a/nebo oheň) EN 407

Notifikovaný orgán Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 provedl typové zkoušení EU (modul B) a vydal certifikát o typové zkoušce EU WE/S/1090/2008

Výrobce přijímá veškerá nezbytná opatření, aby proces výroby a jeho monitorování zajistily shodu výroby osobních ochranných prostředků s typem popsáním v certifikátu o typové zkoušce EU a s použitelnými požadavky tohoto nařízení (modul C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)


TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 86 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

EU-overensstemmelseserklæring 1/2020

Autoriseret repræsentant for producenten med hjemsted i Den Europæiske Union samt producenten

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Vi erklærer med fuldt ansvar:

Handsken af kategori II, der beskytter mod mekaniske risici fra mærket TK

Luwac

som denne erklæring vedrører, er blevet vurderet af en notificeret enhed og er i overensstemmelse med følgende standard eller andet normativt dokument:

FORORDNING (EU) 2016/425 fra Europa-Parlamentet og Rådet af 9. marts 2016 om personlig værnemiddel og om ophævelse af Rådets direktiv 89/686/EØF.

- Beskyttelseshandsker. Generelle krav og testmetoder EN 420:2003
- Handsker til beskyttelse mod mekaniske risici EN 388:2003
- Handsker til beskyttelse mod termiske risici (varme og/eller ild) EN 407

Den meddelte enhed Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 har gennemført en EU-typetest (modul B) og udstedt et certifikat for EU-typetest WE/S/1090/2008

Producenten træffer alle nødvendige foranstaltninger for at sikre, at produktionsprocessen og dens overvågning sikrer overensstemmelse med de fremstillede personlige værnemidler med den type, der er beskrevet i certifikatet for EU-typetest og med de gældende krav i denne forordning (modul C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO[®]
DYSTRYBUCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 88 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

EU-Konformitätserklärung 1/2020

Autorisierter Vertreter des Herstellers mit Sitz in der Europäischen Union sowie der Hersteller

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Wir erklären unter voller Verantwortung:

Die Handschuhe der Kategorie II, die vor mechanischen Gefahren der Marke TK schützen

Luwac

auf die sich diese Erklärung bezieht, wurden von einer benannten Stelle bewertet und entsprechen der folgenden Norm oder einem anderen normativen Dokument:

VERORDNUNG (EU) 2016/425 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen und zur Aufhebung der Richtlinie 89/686/EWG des Rates.

- Schutzhandschuhe. Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren EN 420:2003
- Handschuhe zum Schutz vor mechanischen Risiken EN 388:2003
- Handschuhe zum Schutz vor thermischen Risiken (Hitze und/oder Feuer) EN 407

Die benannte Stelle Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 hat eine EU-Typenprüfung (Modul B) durchgeführt und ein Zertifikat für die EU-Typenprüfung ausgestellt WE/S/1090/2008

Der Hersteller ergreift alle notwendigen Maßnahmen, um sicherzustellen, dass der Herstellungsprozess und seine Überwachung die Übereinstimmung der hergestellten PSA mit dem im Zertifikat für die EU-Typenprüfung beschriebenen Typ und mit den geltenden Anforderungen dieser Verordnung sicherstellen (Modul C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
DYSTRYBUCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 88 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

EL-i vastavusdeklaratsioon 1/2020

Volitatud tootja esindaja, kellel on Euroopa Liidu asukoht ja tootja

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Deklareerime täieliku vastutusega:

Kategooria II kindad, mis kaitsevad TK kaubamärgiga seotud mehaaniliste ohtude eest

Luwac

millele käesolev deklaratsioon viitab, on hinnanud teavitatud üksus ja vastavad järgmisele standardile või muule normatiivdokumendile:

R MÄÄRUS (EL) 2016/425, EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU määrus, 9. märts 2016, isikukaitsevahendite kohta ja nõukogu direktiivi 89/686/EMÜ kehtetuks tunnistamise kohta.

- Kaitsekindad. Üldnõuded ja katsemeetodid EN 420:2003
- Kindad mehaaniliste ohtude eest kaitsmiseks EN 388:2003
- Kindad kuumuse ja/või tuleohu eest kaitsmiseks EN 407

Teavitatud asutus Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 viis läbi ELi tüübikatse (moodul B) ja väljastas ELi tüübikatse tunnistuse WE/S/1090/2008

Tootja võtab kõik vajalikud meetmed, et tagada, et tootmisprotsess ja selle jälgimine tagaksid isikukaitsevahendite vastavuse sellele ELi tüübikatse tunnistuses kirjeldatud tüübile ja käesoleva määruse nõuetele (moodul C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
DYSTRYBUCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 85 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Δήλωση συμμόρφωσης της ΕΕ 1/2020

Εξουσιοδοτημένος εκπρόσωπος του κατασκευαστή με έδρα την Ευρωπαϊκή Ένωση καθώς και ο κατασκευαστής

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Δηλώνουμε με πλήρη ευθύνη:

Τα γάντια κατηγορίας II, που προστατεύουν από μηχανικούς κινδύνους του εμπορικού σήματος TK

Luwac

στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση, έχουν ελεγχθεί από μια ειδική αρχή και συμμορφώνονται με τον ακόλουθο κανονισμό ή άλλο κανονιστικό έγγραφο:

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2016/425 του ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ της 9ης Μαρτίου 2016 σχετικά με τον εξοπλισμό ατομικής προστασίας και την κατάργηση της οδηγίας 89/686/ΕΟΚ του Συμβουλίου.

- Προστατευτικά γάντια. Γενικές απαιτήσεις και μέθοδοι δοκιμής EN 420:2003
- Γάντια προστασίας από μηχανικούς κινδύνους EN 388:2003
- Γάντια προστασίας από θερμικούς κινδύνους (θερμότητα και/ή φωτιά) EN 407

Η ενημερωμένη μονάδα Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 διενήργησε δοκιμή τύπου της ΕΕ (ενότητα Β) και εξέδωσε πιστοποιητικό δοκιμής τύπου της WE/S/1090/2008

Ο κατασκευαστής λαμβάνει όλα τα απαραίτητα μέτρα για να διασφαλίσει ότι η διαδικασία παραγωγής και η εποπτεία της εξασφαλίζουν τη συμμόρφωση των παραγμένων ΠΕΔ με τον τύπο που περιγράφεται στο πιστοποιητικό δοκιμής τύπου της ΕΕ και με τις ισχύουσες απαιτήσεις αυτού του κανονισμού (μονάδα C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO®
DYSTRYBUCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 86 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-000-06-10

.....
(name and surname and sign)

Déclaration de conformité de l'UE 1/2020

Représentant autorisé du fabricant ayant son siège dans l'Union européenne ainsi que le fabricant

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Nous déclarons sous notre entière responsabilité :

Les gants de catégorie II, protégeant contre les risques mécaniques de la marque TK

Luwac

auxquels se réfère la présente déclaration, ont été évalués par un organisme notifié et sont conformes à la norme ou à un autre document normatif suivant:

RÈGLEMENT (UE) 2016/425 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 9 mars 2016 relatif aux équipements de protection individuelle et abrogeant la directive 89/686/CEE du Conseil.

- Gants de protection. Exigences générales et méthodes d'essai EN 420:2003
- Gants de protection contre les risques mécaniques EN 388:2003
- Gants de protection contre les risques thermiques (chaleur et/ou feu) EN 40

L'organisme notifié Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 a réalisé un essai de type UE (module B) et délivré un certificat d'essai de type UE WE/S/1090/2008

Le fabricant prend toutes les mesures nécessaires pour garantir que le processus de fabrication et son suivi assurent la conformité des EPI fabriqués avec le type décrit dans le certificat d'essai de type UE et avec les exigences applicables de ce règlement (module C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
DYSTRYBUCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 85 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Dearbhú comhaltaíochta AE 1/2020

Ionadaí ceadaitheach an bhforbróra a bhfuil a shuíomh i d'Aontas Eorpach agus an forbróir

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Deimhnímid le lánfhreagracht:

Na glantóirí catagóir II, a chosnaíonn roimh mhíchumasanna meicniúla de mharc TK

Luwac

ar a bhfuil an ráiteas seo i gceist, tá measúnú déanta ag eagraíocht fógraite agus tá siad i gcomhréir leis an gcáilíocht nó le doiciméad normaithe eile a leanas:

RIALACHÁN (AE) 2016/425 NA hEORPA-PARLAIMINTE AGUS AN CHOMHAIRLE ón 9 Márta 2016 maidir le feisteas cosanta pearsanta agus maidir le heagraíocht threorach 89/686/CEE an Chomhairle a dhíbirt.

- Lámhainní cosanta. Riachtanais ginearálta agus modhanna trialacha EN 420:2003
- Lámhainní chun cosaint in aghaidh imní meicniúla EN 388:2003
- Lámhainní chun cosaint in aghaidh imní teirmeach (teasa agus/nó tine) EN 407

D'fhógair an aonaid fógra Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 1524 tástáil cineál Aontas Eorpach (modúl B) agus dochtúireacht cineál Aontas Eorpach WE/S/1090/2008

Glacann an déantóir gach beart riachtanach chun a chinntiú go gcomhlíonann an próiseas táirgthe agus a monatóireacht an comhlíonadh de na hEPI a dhéanann siad leis an cineál a dhéantar cur síos air sa teastas dochtúireacht cineál Aontas Eorpach agus le riachtanais iomchuí an reachtais seo (modúl C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
DYSTRYBUCCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 80 79 / fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Izjava o sukladnosti EU 1/2020

Ovlašteni predstavnik proizvođača sa sjedištem u Europskoj uniji i proizvođač

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Deklariramo s punom odgovornošću:

Rukavice kategorije II, koje štite od mehaničkih opasnosti marke TK

Luwac

na koje se odnosi ova izjava, pregledala je obaviještena jedinica i usklađene su s sljedećim standardom ili drugim normativnim dokumentom:

UREDBA EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA (EU) 2016/425 od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ

- Zaštitne rukavice. Opći zahtjevi i metode ispitivanja EN 420:2003
- Rukavice za zaštitu od mehaničkih rizika EN 388:2003
- Rukavice za zaštitu od toplinskih rizika (toplina i/ili vatra) EN 407

Obaviješteno tijelo Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 provelo je ispitivanje tipa EU (modul B) i izdalo certifikat o ispitivanju tipa EU WE/S/1090/2008

Proizvođač poduzima sve potrebne mjere kako bi osigurao da proces proizvodnje i njegovo praćenje osiguravaju usklađenost proizvedenih OSO s tipom opisanim u certifikatu o ispitivanju tipa EU i s primjenjivim zahtjevima ovog uredbe (modul C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)


TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, Al. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 88 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-400-06-10

.....
(name and surname and sign)

Dichiarazione di conformità UE 1/2020

Rappresentante autorizzato del produttore con sede nell'Unione Europea e produttore

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Dichiariamo con piena responsabilità:

I guanti di categoria II, che proteggono dai rischi meccanici del marchio TK

Luwac

a cui si riferisce la presente dichiarazione, sono stati valutati da un organismo notificato e sono conformi alla seguente norma o ad altro documento normativo:

REGOLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO dell'9 marzo 2016 relativo ai dispositivi di protezione individuale e che abroga la direttiva 89/686/CEE del Consiglio.

- Guanti protettivi. Requisiti generali e metodi di prova EN 420:2003
- Guanti protettivi contro i rischi meccanici EN 388:2003
- Guanti protettivi contro i rischi termici (calore e/o fuoco) EN 407

L'organismo notificato Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 ha effettuato una prova di tipo UE (modulo B) e rilasciato un certificato di prova di tipo UE WE/S/1090/2008

Il produttore adotta tutte le misure necessarie per garantire che il processo produttivo e il suo monitoraggio assicurino la conformità dei DPI prodotti con il tipo descritto nel certificato di prova di tipo UE e con i requisiti applicabili del presente regolamento (modulo C2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)


TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 89 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-40

.....
(name and surname and sign)

ES atbilstības deklarācija Nr. 1/2020

Pilnvarotais ražotāja pārstāvis ar mītņi Eiropas Savienībā un ražotājs

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Mēs paziņojam ar pilnu atbildību:

II kategorijas cimdi, kas aizsargā pret TK zīmola mehāniskajām briesmām

Luwac

uz kuru attiecas šī deklarācija, ir novērtēti ar paziņotu iestādi un atbilst šādai normai vai citam normatīvajam dokumentam:

Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/425 no 2016. gada 9. marta par personu aizsardzības līdzekļiem un Padomes Direktīvas 89/686/EEK atcelšanu

- Aizsargcimdi. Vispārējie prasības un testēšanas metodes EN 420:2003
- Cimdi aizsardzībai pret mehāniskiem riskiem EN 388:2003
- Cimdi aizsardzībai pret termiskiem riskiem (karstumu un/vai uguni) EN 407

Notificētais Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 1524 veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu WE/S/1090/2008

Ražotājs veic visas nepieciešamās darbības, lai nodrošinātu, ka ražošanas process un tā uzraudzība nodrošina izgatavoto PPE atbilstību tam ES tipam, kas aprakstīts ES tipa pārbaudes sertifikātā, un šīs regulas (C2 modulis) piemērojamajiem prasību.

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
DYSTRYBUCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 86 79, fax 58 670 40 51
.....
NIP: 534-430-06-10

.....
(name and surname and sign)

ES atitikties deklaracija Nr. 1/2020

ES regione įsikūrusio gamintojo įgaliotas atstovas ir gamintojas

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Deklaruojame su visu atsakomybę:

Kategorijos II pirštines, apsaugančios nuo mechaninių pavojų, susijusių su TK prekių ženklu

Luwac

kuriam šis pareiškimas taikomas, buvo įvertintos pranešančiosios institucijos ir atitinka šį standartą ar kitą normatyvų dokumentą:

Europos Parlamento ir Tarybos Reglamentas (ES) 2016/425, priimtas 2016 m. kovo 9 d., Dėl asmeninės apsaugos priemonių ir Tarybos Direktyvos 89/686/EEB panaikinimo.

- Apsauginės pirštinės. Bendrosios reikalavimai ir tyrimo metodai EN 420:2003
- Pirštinės, apsaugančios nuo mechaninių pavojų EN 388:2003
- Pirštinės, apsaugančios nuo terminių pavojų (karščio ir/arba ugnies) EN 407

Pranešta įstaiga Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 atliko ES tipo tyrimą (B modulį) ir išleido ES tipo tyrimo sertifikatą WE/S/1090/2008

Gamintojas deda visas būtinas priemones, kad gamybos procesas ir jo stebėjimas užtikrintų pagamintų EPI atitiktį ES tipo tyrimo sertifikate nurodytam tipui ir šios reglamento (C 2 modulio) taikomiems reikalavimams.

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)


Dystrybucja
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 85 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Az EU 1/2020-es egyezőségi nyilatkozat

Az Európai Unióban székhellyel rendelkező gyártó hivatalos képviselője és a gyártó

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Teljes felelősséggel kijelentjük:

A TK márkájú mechanikai veszélyek ellen védelmet nyújtó II kategóriájú kesztyűk

Luwac

amelyekre vonatkozik jelen nyilatkozat, egy értesített szerv által értékelték, és megfelelnek az alábbi szabványnak vagy más normatív dokumentumnak:

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS RENDELETE (EU) 2016/425 a személyes védőeszközökről szóló és a Tanács 89/686/EGK irányelv hatályon kívül helyezéséről.

- Védőkesztyűk. Általános követelmények és vizsgálati módszerek EN 420:2003
- Kesztyűk mechanikai veszélyek elleni védelméhez EN 388:2003
- Kesztyűk hő- és/vagy tűzveszély elleni védelméhez EN 407

A közölni jogosult Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 számú EU típusvizsgálatot (B modul) végzett és kiadta az EU típusvizsgálati tanúsítványt WE/S/1090/2008

A gyártó minden szükséges intézkedést megtesz annak érdekében, hogy a gyártási folyamat és annak ellenőrzése biztosítsa a gyártott EPI-k megfelelőségét az EU típusvizsgálati tanúsítványban leírt típussal és a jelen rendelet (C 2 modul) alkalmazandó követelményeivel.

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
Dystrybucja
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 88 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Dikjarazzjoni tad-dikjarazzjoni tal-UE 1/2020

Rappreżentant awtorizzat tal-produttur b'miżieqqa fl-Unjoni Ewropea u l-produttur

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Niddikraw b'responsabbiltà sħiħa:

Il-gloves tal-kategorija II, li jipproteġu kontra riskji mekkanici tal-marca TK

Luwac

li dan id-deċlarazzjoni tapplika għalihom, ġew valutati minn unità notifikata u huma konformi mal-istandard jew dokument normattiv ieħor li ġej:

IR-REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEU U TAL-KUNSILL (UE) 2016/425 tat-9 ta 'Marzu 2016 dwar l-utensili ta' protezzjoni individwali u t-twaqqif tad-Direttiva 89/686/KEE tal-Kunsill

- Ġlommer protettivi. Rikwiżiti ġenerali u metodi ta 'tesztjar EN 420:2003
- Ġlommer protettivi kontra riskji mekkanici EN 388:2003
- Ġlommer protettivi kontra riskji termiċi (ħot u/jew nar) EN 407

L-istituzzjoni notifikata Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 għamel it-testijiet tipi tal-UE (modulu B) u żiedet it-tixhija tad-testijiet tipi tal-UE WE/S/1090/2008

Il-produttur jieħu kull miżura neċessarja biex il-proċess ta 'produzzjoni u l-monitora tiegħu jassiguraw il-konformità tal-PPE prodott mal-tip deskritt fil-ċertifikat tad-testijiet tipi tal-UE u mal-ħtiġhijiet li japplikaw għal dan ir-regolament (modulu C 2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
Dystrybucja
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 89 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Verklaring van conformiteit EU 1/2020

Geautoriseerde vertegenwoordiger van de fabrikant gevestigd in de Europese Unie en de fabrikant

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Wij verklaren met volledige verantwoordelijkheid:

De handschoenen van categorie II, die beschermen tegen mechanische gevaren van het merk TK

Luwac

waarop deze verklaring betrekking heeft, zijn beoordeeld door een aangemelde instantie en voldoen aan de volgende norm of ander normatief document:

VERORDENING (EU) 2016/425 VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD van 9 maart 2016 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen en intrekking van Richtlijn 89/686/EEG van de Raad.

- Beschermende handschoenen. Algemene eisen en testmethoden EN 420:2003
- Handschoenen ter bescherming tegen mechanische risico's EN 388:2003
- Handschoenen ter bescherming tegen thermische risico's (hitte en/of vuur) EN 407

De aangemelde eenheid Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 heeft een EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en een EU-typeonderzoekscertificaat afgegeven WE/S/1090/2008

De fabrikant neemt alle noodzakelijke maatregelen om ervoor te zorgen dat het productieproces en de monitoring ervan de overeenstemming van de geproduceerde PBM's met het in het EU-typeonderzoekscertificaat beschreven type en de toepasselijke vereisten van deze verordening (module C 2) waarborgen.

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)


TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17...
Tel: 58 662 66 79, fax: 58 620 40 51
NIP: 586-600-11-11
(name and surname and sign)

Declaração de conformidade UE 1/2020

Representante autorizado do fabricante com sede na União Europeia e fabricante

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Declaramos com total responsabilidade:

As luvas da categoria II, que protegem contra riscos mecânicos da marca TK

Luwac

a que se refere a presente declaração, foram avaliadas por um organismo notificado e estão em conformidade com a seguinte norma ou outro documento normativo:

REGULAMENTO (UE) 2016/425 DO PARLAMENTO EUROPEU E DO CONSELHO de 9 de março de 2016 relativo aos equipamentos de proteção individual e à revogação da Diretiva 89/686/CEE do Conselho.

- Luvas de proteção. Requisitos gerais e métodos de teste EN 420:2003
- Luvas de proteção contra riscos mecânicos EN 388:2003
- Luvas de proteção contra riscos térmicos (calor e/ou fogo) EN 407

A unidade notificada Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 realizou um ensaio de tipo da UE (módulo B) e emitiu um certificado de ensaio de tipo da UE WE/S/1090/2008

O fabricante toma todas as medidas necessárias para garantir que o processo de fabricação e sua monitorização assegurem a conformidade dos EPI produzidos com o tipo descrito no certificado de ensaio de tipo da UE e com os requisitos aplicáveis deste regulamento (módulo C 2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
DYSTRYBUCCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 89 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Declarația de conformitate UE 1/2020

Reprezentant autorizat al producătorului cu sediul în Uniunea Europeană și producătorul

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Declaram cu întreaga responsabilitate:

Mănușile de categorie II, care protejează împotriva riscurilor mecanice ale mărcii TK

Luwac

la care se referă prezentul document, au fost evaluate de o unitate notificată și sunt conforme cu următorul standard sau alt document normativ:

REGULAMENTUL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI (UE) 2016/425 din 9 martie 2016 privind echipamentele de protecție individuală și de abrogare a Directivei 89/686/CEE a Consiliului

- Mănuși de protecție. Cerințe generale și metode de testare EN 420:2003
- Mănuși de protecție împotriva riscurilor mecanice EN 388:2003
- Mănuși de protecție împotriva riscurilor termice (căldură și/sau foc) EN 407

Unitatea notificată Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 a efectuat un test de tip UE (modulul B) și a emis un certificat de test de tip UE WE/S/1090/2008

Producătorul întreprinde toate măsurile necesare pentru a asigura că procesul de fabricație și monitorizarea acestuia asigură conformitatea EPI-urilor produse cu tipul descris în certificatul de test de tip UE și cu cerințele aplicabile ale acestui regulament (modulul C 2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
DYSTRYBUCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 86 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)

Vyhlásenie o zhode EÚ 1/2020

Povolený zástupca výrobcu so sídlom v Európskej únii a výrobca

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Vyhlásime s plnou zodpovednosťou:

Rukavice kategórie II, ktoré chránia pred mechanickými nebezpečenstvami značky TK

Luwac

na ktoré sa vzťahuje táto deklarácia, boli posúdené oznámeným orgánom a sú v súlade s nasledujúcim štandardom alebo iným normatívnym dokumentom:

NARIADENIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY (ES) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady 89/686/EHS

- Ochranné rukavice. Všeobecné požiadavky a testovacie metódy EN 420:2003
- Rukavice na ochranu pred mechanickými rizikami EN 388:2003
- Rukavice na ochranu pred tepelnými rizikami (horúčava a/alebo oheň) EN 407

Oznamovacia jednotka Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 vykonala skúšku typu EÚ (modul B) a vydala certifikát o skúške typu EÚ WE/S/1090/2008

Výrobca podniká všetky nevyhnutné opatrenia na zabezpečenie toho, aby výrobný proces a jeho monitorovanie zabezpečili zhodu vyrobených OSO s typom opísaným v certifikáte o skúške typu EÚ a s príslušnými požiadavkami tohto nariadenia (modul C 2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)


TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 89 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-400-06-10

.....
(name and surname and sign)

Izjava o skladnosti EU 1/2020

Pooblaščen zastopnik proizvajalca s sedežem v Evropski uniji in proizvajalec

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Izjavljamo s polno odgovornostjo:

Rokavice kategorije II, ki ščitijo pred mehanskimi nevarnostmi blagovne znamke TK

Luwac

na katere se nanaša ta izjava, so bile ocenjene s strani obvestilne enote in so skladne z naslednjim standardom ali drugim normativnim dokumentom:

UREDBA EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA (EU) 2016/425 z dne 9. marca 2016 o osebni varovalni opremi in razveljavitvi Direktive 89/686/EGS Sveta

- Zaščitne rokavice. Splošni zahtevi in preskusne metode EN 420:2003
- Rokavice za zaščito pred mehanskimi nevarnostmi EN 388:2003
- Rokavice za zaščito pred termičnimi nevarnostmi (vročina in/ali ogenj) EN 407

Obvestilna enota Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 je izvedla preizkus tipa EU (modul B) in izdala certifikat o preizkusu tipa EU WE/S/1090/2008

Proizvajalec sprejema vse potrebne ukrepe, da proizvodni postopek in njegovo spremljanje zagotavljata skladnost izdelanih OSO s tipom, opisanim v certifikatu o preizkusu tipa EU, in z ustreznimi zahtevami te uredbe (modul C 2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)


TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 86 79 / fax 58 670 40 51
.....

(name and surname and sign)

EU 1/2020 -tunnustuksen yhteensopivuusilmoitus

Valtuutettu valmistajan edustaja, jolla on toimipaikka Euroopan unionissa, ja valmistaja

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Julistamme täydestä vastuusta:

Kategoria II:n hansikkaat, jotka suojaavat mekaanisilta vaaroilta TK-merkin osalta

Luwac

johon tämä ilmoitus viittaa, on arvioinut ilmoitettu laitos ja ne ovat tämän standardin tai muun normatiivisen asiakirjan mukaisia:

EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON (EU) 2016/425 asetus 9 päivänä maaliskuuta 2016 yksilöllisestä suojaruusteesta ja neuvoston direktiivin 89/686/ETY

- Suojakäsineet. Yleiset vaatimukset ja testausmenetelmät EN 420:2003
- Käsineet mekaanisia riskejä vastaan EN 388:2003
- Käsineet lämpöriskien (lämpö ja/tai tuli) torjumiseksi EN 407

Ilmoitettu laitos Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 on suorittanut EU-tyyppitutkimuksen (moduuli B) ja myöntänyt EU-tyyppitutkimustodistuksen WE/S/1090/2008

Valmistaja ryhtyy kaikkiin tarvittaviin toimenpiteisiin varmistaakseen, että valmistusprosessi ja sen valvonta takaavat valmistettujen yksilöllisten suojaruusteiden (YSV) yhdenmukaisuuden EU-tyyppitutkimustodistuksessa kuvatun tyyppin ja tämän asetuksen (moduuli C 2) sovellettavien vaatimusten kanssa.

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO
DYSTRYBUCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, ul. Zwycięstwa 245/17
Tel. 58 682 86 79, fax 58 670 40 51
NIP: 582-100-08-10

.....
(name and surname and sign)

EU-överensstämmelseförklaring 1/2020

Auktoriserad representant för tillverkaren med säte inom Europeiska unionen och tillverkaren

Tegro Polska – Dystrybucja
Zwycięstwa 245/17 street
81-540 Gdynia
Poland

Vi förklarar med fullt ansvar:

Handskar i kategori II, som skyddar mot mekaniska risker från varumärket TK

Luwac

till vilket denna deklaration hänvisar, har granskats av en anmäld enhet och överensstämmer med följande standard eller annan normativ dokumentation:

EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS FÖRORDNING (EU) 2016/425 av den 9 mars 2016 om personlig skyddsutrustning och om upphävande av rådets direktiv 89/686/EEG

- Skyddshandskar. Allmänna krav och testmetoder EN 420:2003
- Handskar för skydd mot mekaniska risker EN 388:2003
- Handskar för skydd mot termiska risker (värme och/eller eld) EN 407

Den meddelade enheten Centralny Instytut Ochrony Pracy – Państwowy Instytut Badawczy, Czerniakowska 16, 00-701 Warszawa, No 1437 har genomfört en EU-typundersökning (modul B) och utfärdat ett EU-typundersökningscertifikat WE/S/1090/2008

Tillverkaren vidtar alla nödvändiga åtgärder för att säkerställa att tillverkningsprocessen och dess övervakning garanterar överensstämmelse för tillverkade personliga skyddsutrustningar med typen som beskrivs i EU-typundersökningscertifikatet och med tillämpliga krav enligt denna förordning (modul C 2).

Gdynia 21.12.2020

.....
(place and date of issuing)

TEGRO®
DYSTRYBUCJA
TEGRO Polska Dystrybucja
81-540 Gdynia, Zwyciestwa 245/17
Tel. 58 682 86 79, fax 58 670 40 51
NIP: 584-100-06-10

.....
(name and surname and sign)